

№ 2-3 [5-6]

# БОЖЫМ

Часопіс Беларускага рэлігійнае  
думы.



Люты - Сакавік 1948 г.

# ШЛЯХАМ

«SUR LA VOIE DIVINE».  
Mensuel religieux biélorusse.

Цена  
нумару 30 фр.

Адресс радакцыі:  
Adress : Redaction, 35, rue de Sèvres, Paris (6).

Падлісная цена  
на год 300 фр.

## Трыццатая угодкі

Сёлета Беларускі народ перажывае ажлі-  
кі дзень у свайгісторы — трыццатыя ўгодкі  
абвешчанчыны незалежнасці Беларусі.

Ад 1918 г. дзень 25-III стаўся падвойным  
сязтам. У гэты дзень паводле новага стылю  
Христоўца Царквы съвіткуе памяць Дафравешчан-  
чыны Найсьвяцейшай Дзеўзы Марыі — гэта дзень,  
каля Бога пачаў выконваць свае прымечанні ўб  
выкупленыя ад греху людзкага роду. У гэтым  
дзені можа прыпадаць і Вялікдзень (як гэта буд-  
зе ў 1991 г.) — съвіта самага адкуплення, пе-  
рамогі жыцьця над смертю — Уваскрасення  
Хрыста. К ў гэты дзень Беларускі народ азначае  
выкупленыя свае долі па незалежнасці і спадобна-  
сці жыцьця, якую выказаў пуснамі сваіх пред-  
стаўнікоў 25 сакавіка 1918 г.

Да гэтага, так нязвычайнага дні, яшчэ да-  
лучаючыя нязвычайніці абставіны, у якіх залы-  
лося пратаголашэнне акту незалежнасці. Пасын-  
дубіх нарадаў і разважанні, аблікаркоўчычы  
Усебакова тагачаснае становішча Беларусі размыя  
Беларускіе Народнае Рэспублікі, начы з 24 на  
25 сакавіка, узложылі акт, ікі выйлічай нязвычай-  
нейшыя жаданні Беларускага Народу, і як толь-  
кі першыя праменныя Усюходзчага сонца асльня-  
чай салю нарадаў дні 25 сакавіка. У 6 гадзін раніне  
старшыні Рады здзімту пастаному, у якой газа-

рылася: «...Ад гэтага часу Беларуская Народная  
Республіка абыячыла Незалежніці і Вольнай  
Дзяржавіці».

Варожыя сілы мошна былі закарэнены на бе-  
ларускай зямлі і не дали магчымасці ўпружні ажы-  
цьцяніці гэты акт. Пасыні занятага змагання,  
Беларусь была акупавана і падзелена нарохімі  
дзяржавамі, але сам акт 25-III ад 1918 г. стае  
пушынодна зоркую да ўсего Беларускага На-  
рода ў яго туземных імкненнях.

Калі мы кінем хоці кароткі позірк на прой-  
дзеныя трывалігіяныя ціліх, мы пабачым, што  
гэты шлях быў цікісты і крэзысты; шмат крим-  
жоў і аквінтар'яў азначаюць яго, але азначася бы-  
ло падзелена шмат перашкодзі і няжксавіці. Не  
зважаючы на ахварыя ралы змагароў штораз па-  
большішчына і мациеню; ізват тым, які дубіг  
час стаялі збоку ад змаганняў зачынішоў прылу-  
чанча за армій змагароў за іздымы 25-III, а саме  
змаганье стае штораз больші зачынім, але азначася  
штораз больші наядзім, на поўнос вязлісце-  
неніе таго съвестлага акту аб Незалежнасці Бе-  
ларусі.

Свіні мы съведамы большыя як калі, што ні-  
чога ў туземным жыцьці ні прыходзіць само. Добра  
Бог кожнаму чалавеку і кожнаму народу дае  
надходныя фізічныя і духовыя сілы для асяг-

**УСІМ НАШЫМ ПЕРАДПЛАТНИКАМ і ЧЫТАЧОМ ЛАШНСКАГА АБРАДУ З НАГОДЫ ВЯЛІКОД-  
НЫХ СЪВЯТ ЖАДАЕМ ВЯСЛЛАГА АЛЕЛЮЯ!**

ненавіть їсаго таго, што єсть неабходоме для жыцьця, і успамага гірле даенныи сваю помашчу, але даенныи і змаганні неабходомы.

Пазольда Божак пізньу, жычыў часам ізле даўгими і непразумедливыми для нас шляхами, але даходзіны да азрияння мэты, таму і мы ведам, што

харства, а потым займаць звячаныя стальскію, — але ад ётага Ен не прераўту быць Христом і Сынам Божым, Гэтым нашы Боскі Збруч да нам приклад цирклюль жыцьця на эміграцыі і кармеснага яго выкарыстоўвання для Божак славы і славы слабага Народу.

Мы сейныя верымъ болыш чымъ калі, што ў выніку купольная чыму Беларускай Народу, насташе не такі дзены, калі Беларусь пастутане да польшчага і незадзялкага жыцьця агэзда з актам 25-га сакавіка, я. матемчыка, што гэты дзень недадзяў.

## Згубны выбар

Аліє раз у гісторії съвету адарила бис-  
піскладнан падан: — Прапорщик рымськіх  
ім-  
ператорських військ Урзасіні, Плат, на дама-  
гомськіх жылдызах старшину аудзінъ нынішнага  
Ісуса Христа, стаўшы побась Христу разбійника  
Варвару і злынтраєща да сабирных жылдіз і их  
стадионів.

старий вівчар, — Каго хонае, каг і я зволювіть! — Варал  
ти цу Ісуса називаним Христом (Мат. 27, 17).  
Сабірныи хора прібайш Умъяса, каг асуздыи  
Христа, жажднүйл аз гаткыя спустағаленни  
съятасын і алочун. Усе тым присутствия съдьбы  
добра Христа; баштыи ёсе тым паттайкы шымы; ишчэл  
и наука. Яго проклазын тия сымы сенни, шайда  
і калькы аспана, кал пачын іх практикзываш у  
нашын штотенден жылды, — але як жа часта  
мы у нашын выбары: што рабын? робын? якраз  
төс, чаго Христос ня хоча, што Яму ни міла і  
праціяна.

Съезжая у памяти было Упаковщиками Лазаря; чисто Яго наивку; четырь ЕИ таму назад яны віталі Яго үзеда у Ерузалимокчамі: Асаница! кідаочка над ногі Яго асаю волкотря и волкотря; пад неба лунати вія кичы: «Багаслубейни Илчы уй им Гасподине» (Мат. 21, 9). Аднанаса яны ше добра начы мусын помини; шулчыны бунты і забойства; яны рабы Варвары (Лук. 23, 19). — И вось яны циптер мусын выбирать **сабе**, хто ім болыши да спадобы, хто ім больше патробы. Супастағуллене шелгы разачев, выбор велими казаки, але да гетта дақходзина жын азиян прамен, иш яшчы болын выразониц и супростаныц аззев постач, мік якын треба выбирать. Жы-

Бо з золі Бога, чалашек заусідь мей і має  
матчимась і нагоду вибираць. З золі Бога два  
жыцьцевыя шляхи нае за вибарають: «Шы-  
рокія вароты і золныя горы шляхі, што вядуты  
загубы... і щесція вароты і вузлі горы шляхі, што  
вядуту к залозі». (Мат. 7, 13-14). — Вибрай  
шляху хоташ ісці.

У наредо на кръжанския зулт ставъз чавдар; е адагто боку царкоубна звани клъчца маг, а з другота кабиртна музика — катогра кабук, зелен пасъчник.

Дзвін афіши наклесні побач: азія заклик-  
кає на бязбожні мітинги, а друга які дабралдей-  
ні збори... — куди лепі пісні!

Два галаси змагающа їх супітнені: ці дарувань крыїду майму сябру, ці адлюсьці?

У суседа сталася нічнашче, яму патрібна кутийка помоч і я могу яму памагчи, але магу на-  
звавор даканьши то і сам при гэтых нагрэш  
добра рука, — што рабінъ? іш пацягчы паднішь,  
іш дабіш?

Цюта і распusta вабльць у розныя бакі; першою спою величчу і красою, а другата спамі гілкамі хвілебным премъясницамі і бистриманасцю.

Дзьве постай усъмніханія да кожнага: на вабін у слае абымін і ўжо рыхту палік наслупні, а другасна і ўстрымана жыцьцій. Каторую лепшу выбраў?

І усмія над кюжою з гатих сизнай нивбач-  
чий уладимійкою; або щемнай постачь Вераси,  
або якеневажа збліча Христа, а голас у сумтє-  
ній паутаре слова Пілата: «В'їбрай, каго хо-  
чаш!»

Кожни мінка і муськи снабодили зібранців, аби разом з Варашину і предавати їх яго відмінним разом, грабжами і вилежкою, де лалей залишити ярко, дурдомно, києвою, де лі, півдні

For more information about the study, please contact Dr. John C. Scott at (319) 335-1111 or email at [jscott@uiowa.edu](mailto:jscott@uiowa.edu).

## **Перадумовы веры**

Веруючия і недаверкі спатыкающа ўва ўсіх  
пластох грамадзтва, так між людзьмі вучонымі,  
як і невукамі. Сёння напрыклад ця жка ізвест з  
бодзьца прыблізнасцю сказаць, дзе адных больш,  
а другіх менш.

— Калі прыем пад увагу, што дам таго, каб нешта веरьши, перш траба яго пазнань, хошь у галубых рясах, паводле слоў апостала: «Як перыць у Таго, ад Кіі чул?» Як чуць без азічнайчыяў? (Рым. 10, 14), дык з этага маг-блі злавлана, што веруць зарадзяў мыслы быць большімі пачукоўшы; мік тымі людзьмі, якіх ўбагачаўшы, падзялку веду. У запраўлянны аднане не заўсёды так ёсьць і этага фразы давол, каб пераканаша, што самая везда на выстарчae ля-веры.

Чому гэта так?

Перадусім ташу, што акт вар єсын актас на толык розуму, але так-жа актас, спағнозас вол. Душа қаладека, як і ішін дұховных істі ту, мае зәлен асноңынан сіл: розум і слабодную волю; абельзар – гэтын сіл мүсин садзейніңшаша үйнэрліккін арку вере. Калі ж зәләт иконостасынан некама неспаслабардан пазынан прауда, ылм не изважиони на ишибойлык иленин і пера-  
коняшынан доказы, можа ғітке прауды на при-  
чины. Слабодная воля і палык на гэтын, шо ина  
Уха ўсіх астебастан мae прava выбирь; нема  
принимын, абе не. Тут вар єсын алма з гало-  
унных прычмынін нелазерста.

## Гісторична сьвіту і гісторична чалавечтва ми-

Інтернет-версія: Kamunikat.org 2010

ледам за Христом, виконаваць яго навуку і пры-  
зываній, церпяць тва прайсьці разам з Ім праз Гал-

футу і разам належать да Божага Валадарства  
вечнага славы. У гэтых і восьмь сэсія нашага жы-  
ція тут на зямлі, каб не паўтарыць таго згубя-  
нага выбару, які адночын'я віднёшы зроблены перад  
платам, каб не ашукашца рознымі да часнымі

ыманкаң, але ыўерда і непахіса Йысің за  
рыстом аж да пераможнага каша, да вечнага  
часыя.

Хацелася-б, каб гэтых пару слоў дайшло да рца і да волі сучаснае нашае эміграцыі. Бо калісь на роднай зямлі, жывучы ў асироляздзі на-  
ных зліччэнных златоросых маральных звычаяў, ляг-

І было знайсні і тримання здравого шляху, тут на чужине, адварвалыя ад родных жарэнку, выстайлленыя зи нязылчаніем ціккасныі як падарунака грабізю. Усеяды, па бачынні

І. Дєї

Не ад рочі тут будзе щомісяць вимушені вильпаки з великою французьким пісменницим Э. Золо. У 1892 г. Э. Золя єднає пасажір у мебса шматок ласкай і пузай — Лорд, каб савін віччина смигнути на тое, що там дзелася. Прабауба тан 14 дзен і за гэтаг час быву сведкам аж некалькіх шудзюльных аллардальнін, аднак міні ўгінгі эстага ў савін хікіні ад Лорда пазу фальшивым і перакрученым фактам. Нінтуру было запраўлят кричакам Напракалі ёй плавялае, што аллардальнен сухотна, краўчых Марія Лібрін, які толькі вітраціл да зноў сталься смыгнота хвороба. Мік тым гэлан Ліброн выміла замуж і жыла да прашваних шасаслыне з снам сужнікам. Гэты єжкіны факт хлусні для Золі вельмі ніпрамыены, але замест таго, каб аллардальні сказа меншавую пісаніні і самому стачы веруючым, ён у 1896 г. з'явіўся ў памешканні Маріі з прапозіцыяй, шчодра ёй даць пашыніца за тое, калі яна вымезе з Францыі ў скончынне Маріі ѿмкніц пісменніка з памешканні.

Аслабіа єжкіны выміла суперечнісці з праўду можна сплатыць у дзейнісці вакончых бязбожнікі. Вельмі часта міні сведкамі перакручваюць праўду і вымагаюць, таго, дзейнісці их усіх снамі пасхілодуўшы. У 1927 г. святачкі Дзяржавных Тэхнічных Выдавецтва выдала цікавую книжку Інк. Ф. М. Коневіса «Лібр і Біблія», дзе паводле ўсіх научных досьледаў доказалася гісторычнасці апіянданіяў Бібліі ад патоні. У алакі на гэтагу книжку камуністичнай газеты «Правда» у тым-же 1927 г. №р. 178 скандальная крыкышы артыкул нікога тапарана Сапонжкіца, які і вухам не вілзе на праўдзівасць апіянданія, але што яго самое вінаме, «якое гэта Ура-жынне робіц на масы?» Указыні скандальнага артыкулу быссораму падле такую разу: «Трэба ўт-

агулам скаваць гэтае алакрыціц пад спод і зълег-  
каляжыц праўду». Пасля гэтага ці траба лишч злемша закуманту людзкога віраломства ў ал-  
ліччы пазнанне праўды?

Але тут зноў напрошываецца пытанне: Чаму тац азені?

Шмат ёсьць на гэтага прычыну, але найважнейшы ёсьць тое, што волі чалавека часта пры-  
наменівае так да нейкага предмету із ізаі, што стае бытнані ніволовіціа предмету сладко Ула-  
жаныні. А гэткі предметы Улажаныні могуць быць вельмі розныя.

Польскі пісменнік Б. Прус у савін назвалі «Навернені» малое багач-сінкір, кілі азноічы пабачу ў сніе страшны суд над сабою і тое страшнае межісі ў пекле, якое іх чакала. З эзахам ён прачніў і Ураччысце абінгу папра-  
віні сваі жыцьці. Аднак напраўля трывало пель-  
ніні нівідзю, бо прывяненне да грошоў і скін-  
чэнне хутка зноў узімі верх. На інфікі часе ён зноў быў узбік-іхадзячы, як і перш.

Калі свабодная воля чалавека трапыць у ня-  
волю, тым татам запраўля неглы настав і гарварыць  
аб яе сабодзе. Аслабіа небісмечнікі для сва-  
ручваючоў праўду і вымагаюць, таго, дзейнісці их усіх снамі пасхілодуўшы. У 1927 г. святачкі Дзяржавных Тэхнічных Выдавецтва выдала цікавую книжку Інк. Ф. М. Коневіса «Лібр і Біблія», дзе паводле ўсіх научных досьледаў доказалася гісторычнасці апіянданіяў Бібліі ад патоні. У алакі на гэтагу книжку камуністичнай газеты «Правда» у тым-же 1927 г. №р. 178 скандальная крыкышы артыкул нікога топарана Сапонжкіца, які і вухам не вілзе на праўдзівасць апіянданія, але што яго самое вінаме, «якое гэта Ура-жынне робіц на масы?» Указыні скандальнага артыкулу быссораму падле такую разу: «Трэба ўт-

а. Лазар.

## Найгоршее зло

Ад усіхкага ала, ад усіхкага бачніце школы, чалавек стараецца збісце ўсіхкім спасамі, якіх толькі тыя дастуны. Нажаль часта забывае, або проста недавешае найгоршое зло, якое можа сабе спрычыніц. Гэтым злоні ёсьць грех. Німа на сненне горшага ала для чалавека як грех, ба праў грех чалавек трапіць наўбільшы сквер: звінчесце чынчы-Неба. З гэтага ўтраты нічога на можа зраўняцца. Усе дачасныя нишчасці: хваробы, каленіны, изнадзяллені, біда, болю, скірченне, гора, а настав і самая смерть — нічога ў пірадычніні з утраты. Німа ўсе што можема мене тут на змілі, утрацім з хіліна смерті, а кожны той, хто на-  
радзіўся, памерці мусіць: «Назінчана чалавеку

раз памерці, а пасля суда» (Жыд. 9, 27)

га за людзкіх грехі, мусіць учалавечыца сам Хрыстос; разам з целам Ён мусіць прынішы на Себе ўесь цікір людзкіх грехоў і з іх перацірпіць страшнае панікаючую і наіблізь ганебную смертъ на кркіхі алі сваіх-іх сатарысім — людзей. Бог учалавечыца быў залічаны да злачыніў і памер у іх таварыстве, маючы праваруч і леваруч крамолінку. Горшага паніжэння агулам нечыні падуманы, а гэта ўсё цікі людзкіх грехоў.

Янчо было-б паўбяды, каб чалавек праз грех толькі трапыць Неба. Але бы не азноічы абвінача, што за грех чакас страшнае кара — Пекла. Якія гэта кара хоць у дробных мери не мог адуць той, хоць меў нічышчесце запазнішна з тымі «кшомі», што скрабуць за сарцы, калі сумленыя загарвоні. Тоды траба даць да гэтага, што пікельная муха ёсьць беспарвіннай наіншайшай і трапіе зечі. Гэтае слоў «вечніца» так уж нам зблудзіліся, што часта не алучаем яго запраўшы сэнс. Каб лягчы лягы быльо ўціц вечнічесце, дык для прыкладу падумай-ма, што неадзесь ёсьць нейкай іншумірчай пуштка, якая можа пералягіць на насамэц на іншую зору раза на кожнымі ста галю і забіраць са сабою на дрэбінны змілі ўзвіжку і звоніцца пазад. Робімы гэтыкі падарожнікі, яна змага-б памеленікі перанесасці ўсю нашу зямлю на іншую зорку. Колькі часу гэта трымалаў б паду-такіх толкі! Колкі мільярдаў разуў ѹна мусіла-б вінтагаць? Але гэта не была-б вінчесць, гэта бы-бы толькі дробны пачатак вечнічесце.

Грех мае ячы адулу злобу, якую недыя юнікі назіваю, які чорніа — гэта польсце ашчыністка. Найчыніц чалавекі гравіні з думкою, бытнані робіц для сабе добра. Чалавек кразіе, грабіць, забівае, абмінае, робіц распусту, п'янствуе, звеснілае, кіруйдзі іншых — стараючысце гэтага приспорысце сабе алабрэб, а тым часам губыц сіліцае. Гэтае гэтак ворг, што вельмі часта падхідзіц да нас, як патайны сабака, ніпурініс: алхрата ён не нападае на чалавека. Да таго ён падхідзіц не азіі, а зра-  
зу з некалькімі боку азінчансі, або пачаре.

Грех так глубока раниц душу, што праў гэтага раны азару вымікае Божая Ласка і засяі гэтага пачынае выміханье духове жыцьці, чалавек пачынае духова раскладаніе. Алгуту і звыль-  
ніца ён звания раскладанія тымы.

Калі грех патурацца часічкай, дык грешнік бытнані камінне ў гэтым греху, прызначы-  
ваеца за яго. Гелас сумленіе, які дзакаруя грешніка пасля першага уладаці, а часам слаб-  
не, а потым і зусі заіхі. Даэла гэтага сабе Са-  
крата разіні, каб кожын, каму заларана начын-  
сце згрэшыні, пастаўраць чымкутчай пакашна, віспаведзіц і злікавіцаваць свой грех. Падоб-  
на, як яз морфія, курэніна, п'янства, — таксама

можна прызыніць да распусти, зладміства і да іншых грехоў. Прыміка становіца другою наступаю; волі слабеі, і на мяне перамагі-  
ці дрізіне прыміка. Тады толькі асбіліці Божай ласкі можа прызначыці грэміні да паправы.

Нагалоўская грэміні сама сібе пераконвающ, што яны не могуць жыць без греху, пагубіца да жэбру, нічогу ж паслужыці, іншага жыцьця, акрамя жараваніні. Да, Тамаш Этымос апінавае, што у Аўгустову быду з'явілася дабрадрэлік, які ханеў на сваі кошт вічнічесце тыматынных жэбровікі. Калік ж жэбровікі даведацца аб сэтым измеры, дык за вынікамі двох, усіх паслужыці ў іншых гардзі, каб толькі не лячыцца, бо вічнічесце, мусілі-б чесна працаваць, а гэта ім не падобалася.

Каму заводзілася чытаньі алапінаванне Зымі-  
трука Бедзі «Алачысціль», той извініца мусіл алучыц аж шторах на целе, калі змог жыць ўціц той афрас, як роднае маш-іхабрка выколасе во-  
чыні голімі сваімі вінчесцінай азэрвадаў дач-  
ы, калі гэтым дачы ён магчымісце прыжыніс. Да-  
ла горкі плач новародзянніх жэбровікі паш-  
тарыда: «Алачысціль» я цібя, май да чачу, алачысціль», асцінчыніе я не наlex. Так «аш-  
чынчылісце» сібе кожны закамяніца грэміні. Нажаль сучаснікі цінілізізму мае аж за пімат тэгілікі, якімі «ашчынчылілі» грамадзіцтва. Параіграфічныя кіткі і часцісі, бессароннія афіши і малінды, дамы распушты, бессароннія і злачынныя ківіфлімы, «сініль» таварыстам — памагаюці на горы ад таго, што да жэбровікі-мачі «ашчынчылілі» дзізін сучаснага вікі.

Азіймі ратунак ад вечнічесце загубы, якую нікс з сабою грех, ёсьць недзядзяніна пакута, каб не дзвілося потым караша вечна. Але можа некаму ячы замаліца вышнілізаніні мае аж за пімат тэгілікі, якімі «ашчынчылілі» грамадзіцтва. Параірафічныя кіткі і часцісі, бессароннія афіши і малінды, дамы распушты, бессароннія і злачынныя ківіфлімы, «сініль» таварыстам — памагаюці на горы ад таго, што да жэбровікі-мачі «ашчынчылілі» дзізін сучаснага вікі.

Азіймі ратунак ад вечнічесце загубы, якую нікс з сабою грех, ёсьць недзядзяніна пакута, каб не дзвілося потым караша вечна. Але можа некаму ячы замаліца вышнілізаніні мае аж за пімат тэгілікі, якімі «ашчынчылілі» грамадзіцтва. Параірафічныя кіткі і часцісі, бессароннія афіши і малінды, дамы распушты, бессароннія і злачынныя ківіфлімы, «сініль» таварыстам — памагаюці на горы ад таго, што да жэбровікі-мачі «ашчынчылілі» дзізін сучаснага вікі.

Грех так глубока раниц душу, што праў гэтага раны азару вымікае Божая Ласка і засяі гэтага пачынае выміханье духове жыцьці, чалавек пачынае духова раскладаніе. Алгуту і звыль-  
ніца ён звания раскладанія тымы.

Распуста ў канчатковым выніку вядзе да звыльненіні і злакарыні на роліні візір-  
нініх жэбровікі, які пранін і іх падобны, якіх ў балінісія выпадаць побуснісю вылечыні немагчы-  
ці. Гімікі гэтага жэбровікі, чалавек стымкыніца да-  
лічыніца, памерці жыцьці, якіх якімі «ашчынчылілі»

Астрогі і бодьїні так-же наглядана съведчань, што грехі да ладра не ведуть нават з чисты зямных мерканій.

Вілакія і страшна адказнасць за грехі, але добре Бог, які на хоча съмерці грэхіні, «але каб наўпірку» неправедніці з свайго бязбожнага шляху і кам жыць» (Езак. 33, 11), да шмат перасынгроў і шмат дасліскі, якія могуць віратаною кожнага да вечнага загубы. Дзеля гэтага Устаноўлены сыа. Царкою, сый Тайні; дзеля гэтага існує съвістартава, якому Богам дана ўлада разгроміць за ўсіх грехоў, а голас их чуналь пры шмат якіх нагодах; на гэтага будаўчані святыні, і ах крхкі на вежах можна будаўчані усюды і адульсію, бышым пакланічні кознанія неба, куды пакланічні былі скіраваны ўсе наші душі. Із зманінай чуваць звязы, што кінчыць да супольных малітвы, да хрысціянскай агулгараніі.—А па-ядзь ўсё ў душа кожнага чалавека занесіць за ўсі звон, машней за кілі ўсіх съвістартараў, гаворыць голас сумдзенія, якое за друхіх хлопіц, а за благое «грызе сарца». Ни дай Божа ахухніць на голас сумдзенія!

## Вілакія астрономы аб Богу

Ад часу, як наўку занізала саме пачаснавіцька ў культурным жыцці чалавека, вельмі часта стація моднім аглізданіем на вучоных людзей, спарабоючы ім прыпадобніцца. Дзярэя гэтага бязбожнікінія прапаганды вельмі часта выкарыстоўвалі агулгарытм вучоных для свое пропаганды, каб гэтым способам адымыць буйны прыклады. Якшо і сеіны ў некаторых кругах можна пачуць віндрэванне, што наўку пірэчыць існаванню Бога і адзначыць на браке наўхін, якія прагаляшоўчы сабе бязбожнікі, думачы, што тымы саюмы юношы робіцца вучонымі і выступаюць нават супронь запрадзялых вучоных. У 1938-г. жысьці не він, што, як сам прызнаўся, занізаў наўку ў тыме аныальфітэзію пісціць у «Антирелигізмікі» між іншым наступнае: «Добра сабе прыміраміць, якую вілюю школу іншыя рэлігіі народу. А чюел і чую, што іншы мік прафесар і прафесарскі жынак ёсць верукоўчыя. Належыць занізаць ім, адчыніць ім вочы. Так-жэ і мік студэнтамі ёсць чудакі, якія хаваюць іконі святых баўбук і цёткі; гэтаж съмешчна віта і сорам для нас».

Каб падбачыць, што мае саромнаць, верукоўчы іх наіздадзер, прытрымлімася да тага наўку, якую бязбожнікі наўбояўлюць паклонічнікамі ў свайго пропаганды. Для нас сэта тымбільш шкода, што наўакі такіх вілакіх і гіантскіх людзей, як французскі матэматык Коші, гаворачы а сваёй веры, адзначася пералічваў вілакіх вучоных, якія так-жэ, як ён, былі верукоўчы.

Найлепшым і адзінам лекам на ўсё зло, якое наіз з сабою грех, ёсць шчырмі і неадкладанія пакуты; працэ гэта чалавек не дапускае сібе да закамінеласці ў грехах і стае заўседы готовым бессстрашнім і непасрамлена становішчамі.

Супроты Архія, карала Тэбоў, быў зробленыя гравер. Змоўнікі ўзялі прыналі ў горад і начали падэрткоту віянінамі свайго плиніу. Пріпазнамікі ад гэтага лавіліся адзін прыmeyeць Архія і зары-ка за працэ слабага слугу высадіў ліст да карала з просьбай прачытаць гэты ліст неадкладана, бо спрана цэльні важнасць. Кароль як-то баліўся, дык узұбіны гуты ліст са сімхамі узялішы ѹго ў кішаню, прыгаравоўчы: «Да заўрі важнымі справамі». Ноччу ён быў змарзданы.

Калі мы сабе ясна ўсъвядмімі, што грех гэтага самы наўгороды і занятыя вораг чалавека, дык мы пойдзем сълемам за Архіем, але тым, які нам паказаў Хрыстос, каб не загінуць на вехі.

Съвітар Л.

праз студыі Узъяніца да неба!.. Там яны бачаць перадусім твор Бога, суніцымі якога іх налаўніе радасцю і чысцесцю!.. Я дзякую Табе, Госпілле, што Ты мене адблізуў такую глыбоду, якім раздзяло стулінні. Твой твор і суніцы прану Тваих рук... О, дуна мал, як не пакініа николі смыніць пінчы гімн на славу Вечнаму, але пакуль ты будеш жыць!»

Боско Шарль (1730-1814) выдатны французскі астроном, якога астронамічныя студыі так узмінілі ў пажобісці, што ўступуць у манастыр.

Гарэшль Віліям (1738-1822) выдатны ангельскі астроном, які першы скінтарстваў вілійскі тэлескоп, адкрыў Уран і яго лік согаліні, атрымаў 2.500 туманінскі, выкінуў інфрачырвонную прамені і даканаў шмат іншых алхімікіў. Аб яго глыбокай веры наўтапі съвічны факт, што ўсё жыцьцё было практикуючым католіком.

Лінплас Патрык-Сымон (1749-1827) выдатны французскі матэматык і астроном, што ўспыхнуў сваёю касмагічніцю творыю, якую часта выкарыстоўвалі ў бязбожнай пропагандзе. Аднак сам Лінплас быў верукоўчы. Ен пісаў: «Нін Гог нападаў на часам і дочыніць і ў Яго імя наўхіх зъненай, і чым глыбей мы даследуем яго, то мы большімі зъненайімі ўзімку ўзнагародзімі».

Ольбріх Вільгельм (1758-1840) выдатны астроном, выкінуў маты камасту. У гэты лістоткі часта спатыкаюцца сказы, як: «Тысічну разу Божай Гугу, што ная стала пераша», «Хай Бог даў жыцьцё і Небесам».

Бесслев Фрыдрых В. (1784-1846) першы класны імператарскі астроном, прынцэль Ольбріх і так-жэ, як і той верукоўчы. У час хваробы събры пісаў яму: «каб даў Бог нам некалькі гаду астагна разам», а датеі на тым-жэ духу.

Араго Францішак-Іван (1786-1853) славіны французскі астроном. Аб яго горы наўтапі съвічны праўмаса У французскай Калегіі, дзе ён сканчыў: «Я наступным тады і у Парыжу будзе бачна сонечная экспітыка. Сонца ўзойдзе ў каніонію з Месапатамія і наша Земля захопіць выпрачненнемі гэтага наладзарнага съвіета. Значыць у Устаноўлены дэнь, у азначаны час минуту і скончыць тры вілакініх інвестыціі цэлы паслуходзіцца — не нашага пралексанія, але Божага загаду».

Сантін Гаспар (1781-1877) астроном у Падуанскае абсерваторы. Яго глыбокая і шырокая віда давала нагоду некаторым гаварыці, што ён съвітар.

Гарэшль Джон-Фрыдрых (1792-1871) сым Віліма, выдатны астроном, матэматык і хэмік. Ен

быў пажобісці практикуючым католікам і рашучы асуджай атэізм. Гаворачы аб наўшу і філософіі, між іншымі заміні: «Ніяграуда, бышым наўку, што яе культыве, да пераборшчану думку аб сабе і дапоўніце да суміні ў бессмысляннісці душы і ді да запарчнанія аблужанія. Яна, нахадзіц, можа вылікніц супранічнае зъненайі.. яна Устаноўлене існаваніе і прыметы Боскасці на такай аснове, што сумніу стаеша абсурдам, а атэізм съмешчнік».

Мэдлер Іан-Генрых (1794-1874) выдатны ангельскі астроном, якога астронамічныя студыі, атэізм і пажобісці, што ўступуць у манастыр.

Гарэшль Віліям (1738-1822) выдатны ангельскі астроном, які першы скінтарстваў вілійскі тэлескоп, адкрыў Уран і яго лік согаліні, атрымаў 2.500 туманінскі, выкінуў інфрачырвонную прамені і даканаў шмат іншых алхімікіў. Аб яго глыбокай веры наўтапі съвічны факт, што ўсё жыцьцё было практикуючым католіком.

Лінплас Патрык-Сымон (1749-1827) выдатны французскі матэматык і астроном, што ўспыхнуў сваёю касмагічніцю творыю, якую часта выкарыстоўвалі ў бязбожнай пропагандзе. Аднак сам Лінплас быў верукоўчы. Ен пісаў: «Наўхі і зе запаруцьсанію пакінуць і паследніе не заслутуваюць закінуць і падарозні, што адносіць іх зѣбраженію ў піснім асродкі, бытіні іх адукувае ад Боскасці, а то і зусім робіць бязбожнікамі — абінаванчайчы, што мы маём зімкі нікакай абасцінаніі. Якраз мы спадзяёмся паказаць, што астрономія зменіча зусім наядарот, якіх ная спажык іншых веду паклікаюць на съвергні і ўзманоўваюць тым, што перакананы, што правам уважаюць наўбісцільны даброўлю пажобісці роду...»

Лімонт Іан (1805-1880) дырэктар абсерваторы У Мінскім. Быў чырвым католіком. Нірд съмерці прыняў Святыя Тайні і палаціў слабеную руку свайму сбрую, казаву: «Ціпер я з ўжо спакойніў».

Лінплас Чарльз (1811-1877) выдатны французскі астроном і матэматык, які ім асабілівасці спаласці з эміграцыі і ўзманоўваюць тым, перакананы, што яго змімі з Небесам.

Лінплас Чарльз (1811-1877) выдатны французскі астроном і матэматык, які ім асабілівасці спаласці з эміграцыі і ўзманоўваюць тым, перакананы, што яго змімі з Небесам.

Фрайе Хэрвэ-Аўгуст-Этіен (1814-1902) дэйны французскі астроном. У сваі творы «Аб падынку съвіту» між іншымі піша: «Наўзіраючы съвіт, мы адукуваем, як наші думкі ўзімкоўца да пісніяня якогася съвіту, што ёсць пісніячым здравінам, што мы аскуруюць.. Такім чынам ёсць пісніячы ўзімкоўца, якія роўніцца на ано із найбольшых дэл сатэрніні і думкі, што не ўзімкоўці непралічоўчымі праўмасаў спіртутльныя фільзоўфі».

Фрайе Хэрвэ-Аўгуст-Этіен (1814-1902) дэйны французскі астроном. У сваі творы «Аб падынку съвіту» між іншымі піша: «Наўзіраючы съвіт, мы адукуваем, як наші думкі ўзімкоўца да пісніяня якогася съвіту, што ёсць пісніячым здравінам, што мы аскуруюць.. Такім чынам ёсць пісніячы ўзімкоўца, якія роўніцца на ано із найбольшых дэл сатэрніні і думкі, што не ўзімкоўці непралічоўчымі праўмасаў спіртутльныя фільзоўфі».

Ньюкомб Сымон (1835-1909) выдатны ам-

рыканскі астраном. У сваім творы «Зоры» ён піша: «Боскі дух правінь будоваю аграмаднага сусьвету, усімі рознажкімі правівамі сілаў прыроды, усімі стыхіямі...»

Шіннарелл Іван (1835-1910) зельмі плодом італійські астроном. У свій панулярний астрономічні ціна: «Хто ж сеній яиче говорить про антигана між краю і називати? Калі був

Акрама вицей пералічених было язичницькі даскатки на менш слімкіх звучних астрономії, які були веруемчи лозадим і часта виступалі у забороні сає вары. Каб зананта не распиняла гатага артыкуль, пералічим тольки іх імена. Всі, некаторые я і:

— які смаки, які куліни акрилової поземленої падиви, і аларані, що кримчан з кожна думка, разумечко вели і красу?»

**Флеминг Каміл** (1842-1925) французькому астроному, які викриві шилом норові зоря. У алманії в світі творів піша: «І я любуюсь східною перед Табою, але я вельмі сильні, будь падув, що Ти пачкеш мене. Але Ти уж-ж чуєш мене. Старчевський? Ти, що дай рух вільними сонцями і пригъмлюєш пальми квітами, слухай і мене. Голоса субстанції акіну на звонка загулиши для Ціблів майого квоглає голасу і мая думки дахоззіць да Ціблі у гэтай агульной маліпець».

**Ліговська** Марі-Розін (1847–1917) — французька астроном. У своєму працю дійсно виявилася вдасливкою у справах науки! І перш, після «штурма» да Генріхом Пітманом, лише у можливі написані альбоми багато чого, що думало, що якіні чи не зумівши, що веліть заснувати прем'єр-міністру Франції

Кайн Франк (1847–1925) видатнии именем астрономом і математиком. У сваіх разнавчаных дайвій як вчытка, што: «разныхъ съветъ... изъ можна быши письмовъ сълепа-лекомъ махинънъ сълѣ». Надаадор, усъ тутъ члены, аль узъзываніе Вышшайшаго Редауза, а да лѣтъ сълѣдзяло, што... подаціи ўр...»

Вищайшаниваних вучоних да веру ў Бога прымяла іх глыбокая і аснаўная наука.

Дуглас Лоуренс Морис (1861-1916) — ведеми французькі астроном. На замітнаннях аб вери, казав: «І веру нашу нало жупови ў праці, якім нас Бог відзначив!» Ученьческих настав вченьїв. Царював Й і ніколи не був ішнічевим у своїх учених. Але він був істинною релігією для них.

браў а. Л. Гарошко.

- 8 -

## Кацыялягічныя зацемкі

Жыве ў часе сацынтына-паўтнічай перадом, калі выцягнула дзяліжава, наро-  
дзе, азіянам на шылянія, які, а можа і на тыча-  
ціў. Выбэр саветапагону ў гэткім часе  
— і з'яўлешася вельмі падобна сіраво. Наступнын  
кім хай памогуць ўарментаваца ў гэтым  
блыку.

Асайтнан питаньем у таліні грамадзянскага падзея ладу ёсьць питанье саудзіносці  
прызвісі для грамадзянства і грамадзянства да адміністрації  
подзея вышэйшынага гэтага питанья юшчі ў  
кар'яжых кірунках. Адзін за іх імкнуся наебаме-  
савамей самбодзі адміністрацыі, а другі за Усёздушлі-  
каlementu: здзірчынага падзея, падзея-  
грамадзянства ўскладняеца частка адміністраціі, або  
нарвіхі, чи адміністрапам, якімі акуружным  
праця, альбо практычнай непадобнай

У старевшемъ съезде первая вѣдѣла ладъ, на-  
дѣякога звѣчнай калектумъ пинай наадъ-  
жакъ, хочъ ужо у старыи Рымъ пинайе пра-  
вильные призываи изъвѣдальныи азлакъ, а  
тѣ дѣлкѹющи призываи у асюни дзиржакуна-  
и призываи праѣла залупы.

Азлакъ въ этихъ кірункуахъ пасъла гъвлоуига-  
развонъ, гърмунъ ужо и рассыпахъ у драгъ, други-  
и яг҃и распасыпахъ надъ съеватъ свое захион-  
ческое.

У сирізнявочі дівчаківні усемагутнисьль волі зачинає амбікюшаша. По сирізнявочі за епохи змагання християнськага цинту з дівчаківні універсітетскім абласітностям, якоюмочим у залежанісі мешняні дівчаки, ба- гачевими свої амрігнашаси. Варзила альбів- між насамі та сузвізії, між манарахі і радамі. У згідих змаганнях родзінка і юман- неща значиміні і ролі грамадськага элементу, ї змаганнях люди змушенін альчимі і зма- гання грамадою, стараючися переряджання на йон бок чим боліш прихильнішай. Таким чином змаганія здебільші пізньін працілі і матчами- міці мешають у публичных справах.

Філозофія васенинництва таєднання підставила ціль таєм: перша, що чоловік єський, а друга, що він здобуває власну волю.

Філософ другое палавінін васемнинштата ағылшынын да зыңбырлың іздешін якын шоғырып, олардың әле маңында, дае маңтақтар пасынку иңдерді аудамын, шо гравьера пазы издеятаныштың стагозында. У палынтын галине ғаласдарлырынын: «Улала пахозын аз Бога», тәржымәттің анираңын да та занын грамматик узеле. ғаласдарлын галине ён прауби-жешта ўформе үләрлік, якога асноуна бісын неабекеншіккінән албандын екіншінен салама-жесіннен азизін. Разбулдауда жадобу залабынан баштағынан спосабын.

Усе ғалыптың азықасы паламылған, бол

Які виснік гэтых імкненняў? Чалавек зма-

9

© Інтернет-версія: Катунікат.org 2010

тривалыя формы людзіога сужынцы, перадусім траўбы ведаць, што такое чалавек.

Чалавек на ёсць звичайчай жывёлай, быдлём, бо апрача сироткага цэла ў ягоным дачасовін патрэбам, мес несмыротную лушу з яе аспірацыямі да вечнага.

Чалавек на ёсць яшчэ якіхсь добры, аны выкальца благі, гоўсяк мае нахын да добра і да дзла. Заступніцесць чысленых патрэб иму сложы для падтрымкіння людзіога роду, толькі непазнермісце заспакойвайчы ганіх патрэб з'есьці супротыкінты і стыгношыці кропніцкай зла. Чалавек нахын не мае нахын для таго непазнермісціку, але тут паважную ролю мае сумленне, якое пашырнулося чалавека ад блага да накіроўства да добра. Чалавек на ёсць толькі адзінка — экзэмпляр біду — але адзінчына на ёсць яшчэ асобай, адзінка санаўсведам і самавольнай, могуць устрымашы сібе ад ада.

Гэта азначынне з негатыўнага боку, а з позитыўнага: чалавек мае вельмі слабыя нахын да добра, праўды, прыністасі — да Бога. «Чалавек жыве мастацтвам і розумом», казаў сатыр Тышкевіч. Гэта вынікае чалавека з мханізмам і замежне яго ў віладанні прыроды, што запрагае сабе на службу ўсе сілы прыроды. Людзі розум апракімавае правы кіруючым прыроды, сімета, і азначасна гэйзі чалавека творыма мастацтва цуды.

Натуральная ўлаччча чалавека юнкнеша да дасканалася, найвышынім пунктом якое ёсць творства. Матаром гэтых юнкніў ёсць яго душа. Хрысціянская філософія называе гэта пе-ранага духа над матэрый.

Чалавек прыходзіць на сусвет у сваі — найменш натуральныя каморкінныя грамадзстаны. Ён прадаўжае жыць іх сваімі бакшчынай і звычаямі позней сінтызай іх сіномасці і ўлачччи. Ад першых пачаткаў сваіго жыцьства чалавек карыстаецца з усіх дасканальнін людзтва. Праз узгаданні і на-пінку сучынчычай ў сабе тым ўсе дасканалені, да якіх дайшоў людзтво — усіх папрадніх этапах развойніні; залей яго фарнуре аскролізде, у якім знайдзіцца, да якімічайшай обставіні.

Макох вольную цію і карыстацца з паз-навальных здольнасцімі, — чалавек фарнуре сваю асобавасць. Аднак яна не залежыць наў矗очна ад яго ѹмствукультурнага ды ўльмавага асродзізва. Трэйні дзеяльнікі ёсць на падырніні ласка, якія памагае иму ўласканалізацію, паліпашльяджэнію прыродных слабасцей. Чалавек грамадзстан, што вырас з грамадзстана — павене прыслуженіца да развойніні гэтага грамадзстана.

## Г Р А М А Д А .

Тое ўсё ад чым мы дагэтуль гаварылі паказа-вае на сталае і поўнае ўзаемнае прыніканне асо-

бы-адзінкі з грамадзою, да якое яна належыць і якую творыць. Тому сістэмы абапіртнай выключы-на індывідуалізме і ліберталізме, што прыват-ныя інтаресы адзінкі стаўніці па-над карысціні і ўсімі сваімі грамадзі; як такі саюмі сістэмы абапіртнай на выключчычным калектыўнстве, зусім патычынікамі адзінку на карысць калектыўну, клясы, народу — як агенція з натураю чалавека. Падзеі на ўсходзе як нарада гэта падшыр-джоўся...

Народны лад вымагае таго, каб чалавек як адзінка, карыстаючыся з грамадзінскіх дасканаленін, быў да пурбен меры падліпнікаваны грамадзе, але для гэтай жа грамады ён павінен быць найвышынай звязаны вартасцю, аднаразовы, несупаралельным звязынікам сюetu, съяздамі познаністадостыні судзейскай творства, а не базуцінам, махнічынінамі знідзелем, пі гарматнымі місамі. Як адзінкам адзінкі ёсць: адзінка слеае адзінчыні для забара грамады, тым авансам грамады ёсць сінтызы наўліпеніем мағчымасці для развойніні чалавека і ягоным асобавасці.

Грамада ёсць: натуральная, сталя, і — функціональная, часовая. Да першага разу нале-жаны: сім'я-радыя, народ, Царства-Касмэль. Да другога разу анонісціна тык, што вынікаюць з суседства, супраны і судзяўскімі.

## Р А Д І Й

Ёсць першай падставай завязьлю грамады, якая наяде першы напірам разыўнік чалавека. Хрысціянскі санкінды да вымінчыце себе міту: абысмечыць, мағчымасці роўскіту і трываласці сінечай жыцьні. Правадзества, сістэма грамадзкай апекі, эканамічна палітыка (пропарцыйныя ініцыятывы да зарабоўкі) — гэта спо-сабы, шырока пікірастыяны, якіх можа кожнага данае мағчымасць засынчыць сінімі, на-лежна је ўтрымліваць, узлагаліць адзінкі паводы іхніх адзінчыніці да покліку.

## Н А Р О Д

Гэта ў ашырэйшым значэнні сваі, грамады, якія астачынаў прынімала ётчынкою паласыю, ёсць і судзейнікамі твораныя гісторы, якія ў пасынкі складанічных яго людзей вытварыла па-чучыні духовы супольнасці, салідарнасці ды азіністады ў парушанні да іншых людзей, звон-рэчных іншых народоў. Іззальнай формай жыцьні і развойніні этнічнага ёсць собаскія

## НАЦІЯНАЛЬНАЯ ДЗЯРЖАВА.

Мэтай такоё дзяржавы — загварантаць саюмі грамадзянамі таіх мағчымасці жыцьні, каб кожны чалавек мог застаконіць усе патрэбы цела

і душы, ды каб мог ўздейсціні свае імкненіны да дасканалася. Даэла таго кіравецтва дзяржавы — урад з аміністэрскім і парламент — пад-віны быць такім, як гэтага жадае большыя грамадзяні. Ен павінен быць адзінчым здарвінам імкненіяў грамадзяні. Узведзеніцца ў кіраўніцтве на ёсць ганарлівай, ани панаванінам, але службай для народу, сунтасно як ёсць алказ-насыць перад грамадзтвам і перад Богам — пе-рад кантролізм. Лад хрысціянскага гаспадарства

(Заканчэнні ў наст. нумары).

## Абраздкі з жыцьця.

# Беспаваротная страта

Славуты амэрыканскі прапаведнік а. Таль-таж апавядае аб тэктнічных здарвіні:

Малазія дзяўчына прымалася свайгі маці, што яна адчувае грэх на сябе дуні і што яна начула дубга маляіса, каб Бог ёй дараваў гэты грах.

На гэта сказала мані:

— Пакінь маціна. Я на веру ў йяўжную ма-літу, Вікін з галавы ўсе гэтага разыўнія базу-зі, дзіма я табе куплю попратку за 500 дзял-раў і ў наступным тыдні пойдзеш у ёй на баль.

Дачка паслушила маціні. Апрануўшы дара-сту вопратку, яна пайшла на баль і заман-зіла звырнулася на сібі ўлагу. Ад тады яна знай-шлася ў найнеслыханыя ў сівце гурце. Замест разыўнічных практыкі і малітвы яе жыўцёў прай-

# Брат спасіцель

(Запраўднія падзеі).

## I.

У 1915 г. фронт на Беларусі пасоўваўся на ўсход што раз дзялі і перад ім сотні тысяч беларускіх сілчын, паводле загаду ўладаў, выні-джаюлі на ўсход. Хэледар Сук разам з усімі пакінуў сваё вёску і, забраўшы ўсё толькі з сін-гаспадаркі, колкі можна было, наладзіў на азініх ноз, забраўшы ўсю см'ю, пакінуў так-жэ на ўсход. Яго малодшы брат, Зымітрок, ужо ад некалькіх гадоў служыў будзінкам на адным з важнікавых шляху ў глыбіні Расеі, дык туды і накіраўся Хэледар.

Зымітрок прыніх брата шычыра, запраўдні падбронку, даблагом іму ўладзіцца на прану ў гаспадарку недалёка ад сваёй булакі і так жылі з днія на зені, чакаючы лепшага зэтру.

Зымітрок і яго жонка ў вольных часыні на-ведалі Хэледара, бо самі былі бізнесеты, а Хэ-ледар дзязней Бог не пашкадаваў. Браты дзялі-

ся, чым маглі і сужыліся, як умелі. Шычыра брацкіх прыязні асалоджвала хвіліны суму па роднай старонцы.

## II.

Нешта даўно ані Хэледара, ані нікога яя было ў нас, што-б гэта значыла? Газарыя Зынг-рұчыхаў скінулі чалавеку, зъбраючы са стала вічэрэ.

— У іх-жэ цілер несвядомія работы, мусыць усе заніты. Напекі газарыя Зынгітрок.

— А гэтые малы шаланды Юрка, бывала што дні тут, а гэта каторы дзені не паказаўся.

— Ціпер ён усю панізвінне чину дасці, на-сташчыні пастухом стаўся, дык изнапуя на-бегаўшысі цімі дзені на пашы, дысілі сцвіць былі заліх ног.

— У іх там весела, калі не пойдзеш... Да-конінцы сказ Зынгітрок чысце было нарада цікка,

не найбільше міжчесце — бяззетненські пра кожній нагоді не забувалася балоча кальпуну в серіз, а часам нават неїк ділуба сікінчунь горла.

Зыміто дагдайся куды заванарала же думка і, каб перарваш гэту неприменную лужку, азувася.

— Велася, я думаю, ці на лепши было-б даці Хведару трохі гроша? на скхон? Калі ён іх і скаркісь, мы таквець тае бым. А гэта, ведаеш, яи веру я іспареній пошце, а асабіва гэтаму паштаку. Як аноні раз клай ў на кінчукі ён тад пагіннейш на мене, як каменку падаруў. Да яиць падсказка: «Нешта ўсё, што раз, то мене прыіспакава» — кажа. Тэб якое дуда, усылы свой нос уткнуш мусіць, што хто робіць.

— На мие што, адай хоць і Хведару. Усяруна ўскосы пітупа. На наш вех хопін, калі Бог памоза.

Калі вакон пачуліся нейчама прымішаныя кроі, а потым стук у дзвінверы.

— Хтоб гэта мое быць так позна? Неспакойна гаварыў Зыміро, пытліва паглядаючы на жонку.

Стук піттармуся.

— Хоць там?

— Падэржжына, — адказаў злосны голос э панадзору.

Зыміто адчыніў і трох дзеяльных постачі сцепленыя прасунуліся ў хату. Нечым наядорым пазема ал іх. За жахам на сывите лімы Зыміро піблучу іхніх замаскаўненых аблічча, а фігуры напіманілі нешта знамбес.

— Давай гроши! — азувася вышэйшы за іх.

— Не маю, — адказаў Зыміро.

— Што, не маю. Мы ўсё ведаем, не азмайдзіся, лапай зараз, а то... — і ў руках іх блізнуі раздользеры.

— Мле гроши на пощце.

— Гавары гэта дзеции. Вот давай та добраму — азувася меншы ў іх.

На гутары Зыміто пазім паштальён і голас яго замер у горле.

Зымірчыха, убачыўшы накіравання на сябе чалавека развалівара, са страху на ведала, што і гавары.

— Што тут у імі дугта вайтүзіна, стралій і ўсё, знамбес сам!, — азувася шун'кай знамны голас падобны да голасу суседнога бухчаніка.

— Хаш-хе вы дайце нам пашчаліца перед сімрено, — азувася з плачам Зымірчуха.

— Эх, малица, — азувася першы голас, — гэтуюльскі вы можам, зрабін! Масе часу піши мінут, або маліса, або надумайся і сама аддай гроши.

Зыміто з жонкою ўпілі на калені перад аб-

разам і шычрая передсъміртная малітва паду-  
нала ў неба.

### III.

— Куды ты зьбіраешся пана? — казва Хведарыа смей малодшай лачы.

— Кветкі панісіці цвіты.

— Ці ты мещь гал? Понахіа кветкі насыць. Нібыта піктка тваіх кветак ніч бычала? Восі кла-  
дзіся сплю, а то заўтра рана з ложкі ні спораши.

— Мамачка, я скораныка вірнуся.

— Вось, клаудзія, надумалася ліха веда што. Вазмы пастаў панац у воду да занісеш заўтра, калі ѿ вельмі заманілася.

У хаде паволі запіхала. Хведар пачаў раз-  
ձвіжанія і бышаш са да сібе газары.

— Нешта і мне харыць панісіці да Зымітра. Даўнавата ўжо ай ён, ани жонка не заганілі да нас. Сёмын на гвалт треба было-б пайсіць, а тут часу ўсё німа. Да сёмын ўжо так на-  
туўпяўся да ціслі дзені, што і ногі не слухаю.

— Дымы яны так іксікчы даклеравала прым-  
сікі на кам.

— Хто яна? Братава? От гавары, инава-  
і хашала, але... што тут газары. Ну ўсёроўна  
траба будзе заўтра да іх заганіць.

### IV.

Хведар крынку і прачніця.

— Чаго ты крынчи? Што табе прысы-  
лісі?

— Дым гэта я слай? — уніраючы халодны  
пот каму Хведар.

— Ну, мусіш нешта наядобрая сталася ѿ  
Зымітрам. Хутчэ запальную агоні і эдзім мое з  
вішніў быту, траба пабечыці паглядзіць да іх.

Хведарыа мэтанкаю запаліла агоні, пада-  
ла быті і несанкійна глядзела на святочнага чалавека. Той вонір аддэўзі і кінгусі да дзінір.

— Ты-ж глязі на буйс, бо я ня буду ве-  
даш, што рабіш.

— Добра, добра, — кіззў зачиняючы  
дзверы Хведар.

— З усіх слалу сильшчыца Хведар да зымітру-  
ковые буйс. Навакол усё было ніка і спакойна  
і гэта крынку яго суніковайа. Набліжаючыся да  
буйс іх зполній крок, але, калі прыманіць  
да вакон, срэдзі бычаны молатам начало быча  
у грудзях. Не зважаючы на позны час, верхні  
ненаслонены шыбы вакон азялі поўным съетанем.

Хведар ведаў піназорак калі буйс, як сяло  
кішані: ён хутка знайшоў драбінку і прыстаса-  
віе яе асціржонка да сіяння, ды палез гляніць  
праз верхні шыбы, што дзеции ў хане. Тое,  
што ён убачыў, было для яго такім жахливім,

што ён, не дамітаючы сібе, скочыў на зямлю.  
Ад скоку размыцоўшы ў начнай шыі даволі мо-  
ні гук. У яго ваконі сталяв дзве постамі на ка-  
лених, а над іхнімі галовамі развалізэр. Што рабіш? — думак. Але заразка прамыцінула  
думка ў галаве, што яго скон папізнула пачукоў  
у хане і выйдуць гляніць на напірошанага га-  
сця.

— Чым іх супстрав?

За вулом былі розныя прылады. Паміж  
кіркою і лягушай ён аблізнуў пом, выканіў яго,  
сіксіншу абречу, і бычаны тыгр, часконы дыбі-  
чу стаў калі вішнікі выхадных звязяў.

Не прафішо і хайні, як пачуў шіхі скрыні  
дальнікай і нечай галава монікі паказалася ў  
праколе. З шыльдзю куткішчю і слакі матні-  
ція ложа на Хведарыа руках і ліміна постача  
з рашчыпленам галавою нема асунулася ля яго  
ног. Хведар ухапіў постача адолянгую яе за  
дальвіні і зноў прытадыўся.

### V.

Зыміто згавары пішеры, якіх раз шычрая  
пакітаўшы «Ота наша і іхні развалізэр у сусі-  
праціў дараваным грахой. Жонка паўтарала тое  
сказае.

— Яшчэ вам асталося ўсё дзве мініты  
часу да разумы, кажыце, дзе гроши. — Пра-

гаўарыў глухі голас, і для большага страху, каб  
зблышиць перасыротныя мукі, забрасаў  
басмечнымі развалізэр.

Рантам пачуць нейкі шорах пад вакном,  
Пады паглазд, што там такое, азміці  
той-ка голас да кумана, што ўжо лазіць  
майстрапцы калі скіта.

Усе ў хане з напружаннем чакалі высь-  
ненага тога шораху на дзварі, але чызмуты ўсё  
было нікі той пасланец не вяртаўся.

— Чаго ён там так забавіўся? Пады гляні,  
што ён рабіць, — азувася зноў глухі голас да  
спадзе скіта.

Зноў шіх рымнілі дзверы, зноў настала  
кароткая хайні цікі, але рагам на трэскатам  
адчыніліся дзверы...

— Рукі ўгару! — кричыў не сваім голасам  
Хведар да напасыка, што янич стаў, як крук,  
з развалізэром у руках над клечынімі; не ча-  
кіанчы наскінняні звігні загату, з размаку ап-  
нусы на галаву напасыка.

— А братко-ж ты мой, а спасітель ты наш,  
які Сам Бог паслаў нам на апошнюю хайні! —  
шаштапілі рагам съезы выратаваным, сіксікочы  
Хведара ў сваіх обімыах.

— Дых здзвін-ж чыпел усе разам Яму па-  
знякуем, кады расчулены Хведар...

Анатоль Жысеня.

## Магатма Ганді

Дня 30-га студзеня пятага году ўесь свет  
скалікнула суміна вестка ад трагічнай смерці ін-  
дыйскага духоўзага прадзімара Магатмы Ганді. Зад-  
зінте, але амаль быксьяровы змаганыя за сваю  
незалежнасць і кіачтава сама незалежнасць,  
якую толькі ў мінімальныя гозды забавілі індыйскі на-  
род, у ванікай ступені заўдзічаваць Ганджу. І юж, у сучаснікін індыйскім урадзе ён не заімаў  
нікога афіційнага становішча, але ягоны не-  
пераможны дух і велич думы мескі талікі ўспі-  
лілі на індыйскі народ, як і на іншыя народы, што  
пасля яго смерці часточкай у сусідку туткую звалі  
надзвінімі. У Ноўны Дзэліфі амаль низвічаныя спа-  
чутвільныя лісты.

Шыльдзя ён ажыція служыа на карысць свай-  
го народу і Божа было ўжычыненіем кіцам Ганді.  
Ен азіноў пісаў: «Я Успішныя рагіні служы-  
нія, бо я думю, што голыя гаткі способаваюць  
на дэйсціўшчыну. Недаслабоды быву Ганді толькі  
кі левым элементам, там і загінчы аззначына  
руки альгара ў сіхіх сваіх суродзіцаў 30-і, якіх  
таты, калі яго зынімажына пастом, насылі на ма-  
літву да народу.

Прысвячоючы гэтых некалікі разкоў замест  
вяника на магілу вялікага індыйскага дзеяча і лу-

ховага правіладыя вялікага індыйскага Народу, хо-  
чашы звінчыць улагу на тую неўшчыральную  
кірміні духоўзага моні, з якога Ганді чарп'яў сілы  
да змагання. Токі кропінка для Гандзі быў ма-  
літва. Калі яго пілкішы, што ён думе аз малітве, піл-  
кім атрымлі такі азак: «Малітва ёсць май ма-  
ральным і фізічным апрымкам, і мако здзіві-  
зіхароніа. Без яе я быў бы дунікшам, вар'ятам,  
бо я мескі шмат горкіх дзіннініх. Патрабуа  
чай малина ў бізінхах становішчі, і з дзіўнай  
сікі мініні звалілі зімніх зімніх зімніх зімніх...  
Толькі інтэнсіўная малітва змагає дзядзілові май-  
голас Багам. Я не звяжыўся вучылем, але мне  
мако назініць сібе чалавекам малітвы».

Як малітва Магатма Ганді?

Вось или прыкладу некалькі сказаў з азнае-  
тия малітвы, паводле «The Christian Family».

«Господа! Учыні, каб мако не затры-  
маваліся на рачах, якіх могуць у мене выклі-  
кіць дрэнныя думкі, бо я хаш-бі лети стаці  
сцікім»

«Госпадзе! Учыні, каб мако пушы на цешылі-



присутніх піша: «Гэты лэгэн быў для нас вілікім съягам... На ўсіх присутніх студэнты зрабілі незатыртас Уражаніе. Калі адна з студэнтак даклянявала верш Я. Купалы «Німан», мой сусед украінен закрыў сабе аблічча, а потым пачаў быцьм алжілізація, а на перапынку мне сказаў: «Слухаючы патрыятачныя вершы Шэўчэнка, або Я. Купалы, калі яны добры даклімуюшь, я засыбым муну мену хустакуз». Калі так было з украінцамі, дык і тэра казані, як было з ізмі — беларусамі».

Ува ўсіх лігерах, якія аднедалі студэнты, яны акрамя кнігар'ят старатлісці наладзіць вечарыны-сплаткані з моладзю і старэйшинамі.

## ФРАНЦЫЯ.

### Госьць з Англіі.

У пачатку студзеня адведаў Першыя старшыні ЗБВБ пр. В. Грышкевіч і на запросі Сынімката Беларускіх Работнікаў у Францыі дні 3-1 у залі сімыкату прачытаў реферат на тему: «Уход і Захват». Пасля реферту албымася каротка сіброўская гутарка. Присутнія былі вельмі ўдзічныя паважаному прэзентанту за яго зімейсткі реферат і цікавыя інфармацыі.

### Галавы Сход.

Дня 11-1 г.л. албымася галавы Сход парыскага аддзілення Беларускага Сынімк. Работнікаў, на якім пасыла Уступнага реферату албымася перавыборы Ураду.

### Сіброўскі вечэр.

У суботу, 24-1, у салі Хрысціянскага Сімікату албымася сіброўская забава для беларускіх калёні ў Парыжу, з узделам запроштых гостяў. Вечэр прайшоў запрауды ў сіброўскім настроі.

### АГУЛУНЫ ЗЬЕЗД.

Дня 28-III г.л. у салі Сынімката Хрысціянскіх Работнікаў албулзенія агулумны Зъезд Сынімката Беларускіх Работнікаў у Францыі. Зъезд булзе спалучаны з урачыщам актэзімію ў чэсьці трывалых угодак з абвешчаніем незалежнасці Беларусі і таму пажазаны якіхнічы сімінаты. Узлёт сіброў Сынімката.

Аб праграме Зъезду павязоміша асобна.

### БІБЛІЯГРАФІЯ

«Музыка і чэрні». Выдадзяна ў Госціліі 1947 г. беларуская народная казка из 16 бач. формату 16, звязтае на сябе асаблівасць узагу сваім эстэтычным вонкавым выглядам і добрым калірованым ілюстрацыям, якія гарманізуюць з глыбокім маральным зместам казкі. Гэтая брошурка змішоў-

ліцця добраим укладам ў нашу нешматлікую эміграцыйную літаратуру.

М. Сядніў — «У акіне ночы», Мюнхэн, 1947.бач. 88 фарм. 16. Гэты чарговы зборнік вершоў шырокага велізарнага пісьменніка можна прымітыўна з асафілоўца разлыхаць, бо ў сіх заўсядзіх пошуках і гамбокай лірыцы, паэта знайшоў сабе матгутную падтрымку ў Бога, і гэта запаліла ў паэты «агонь съявы, агонь тайны», які зможа запаліць сэрна не аднаго чытача, да лепшага жыцця.

## П О Ш У КІ.

Жонку Трутнік Тацину з дому Бойко шукае Трутнік Ніні. Пісань на алрыс:

Trutnitskij Philip. Puit Nr. 9, Grand Hornu, à Hornu, Les Mons, Hainaut, Belgique.

Язэпа Славінскага нар. 1926 у ас. Пузінавічы калі Тура шукае маткі Аўгена Славінскага з дому Сабалеўскіх. Апошні весткі ад яго былі з Альянсам у 1945 г. Пісань на алрыс:

Eugenij Slawinska, Ontario-Camp, near Hindhead, Surrey, England.

Руса Марыя просіць сваіх родных і знайомых адгукніцца на алрыс разлакін.

Міцура Валентына просіць сваіх знайомых адгукніцца на алрыс разлакін.

Ковіцік Аляксей шукае: жонку Ковіцік Алесну, шыягерку Бойко Марыю і іх матку Бойко Ганну — усе яны былі вывезены ў 1944 г. на прымусовую працу ў Німеччыну.

Грыца Янку нар. у 1926 г. у в. Тараравічы, які апошні часам прафытуе ў Расштат-Бадэн, шукае Грыца Марыя.

Роубу Даімтра, які да 1944 г. быў у французскій арміі, шукае Калесынікіч М.

Пісань на алрыс разлакін.

## З І М Е С Т.

Трэціятыя ўгодкі	1
а. Лёў — Згубны выбар	2
а. Лазар — Пералумовы веры	3
Сынтар Л. — Наўгаше злод	4
а. Л. Гарошко — Вялікія астрономы аб Богу	6
— З. — Саімільныя зменкі	9
а. Тальтідж — Беспаларотная страта	11
А. Жмени — Брат спасіцель	11
Магаты Гані	13
Беларуская хроніка	14
Бібліяграфія	16
Пошуки	16